

IV

花田清輝著作集

未来社刊

近代の超克
もう一つの修羅

IV
近代の超克
もう一つの修羅



未来社

花田清輝著作集IV
一九六四年一二月二五日第一刷発行
一九七五年七月一五日第三刷発行

定価一五〇〇円
◎著者／花田清輝

発行者／西谷能雄
発行所／株式会社未来社
東京都文京区小石川三の七

電話〇三（八四）五三三二代表

振替東京八三八五番

本文製版・装本印刷／形成社
本文印刷／萩原印刷
製本／今泉誠文社

花田清輝著作集 第四卷 目次

近代の超克

スウェイツチ・オフ	セ
検事側の証人	七
ロカビリーと諸葛孔明	四
ミツツイ・ゲイナー論	三〇
「実践信仰」からの解放	三〇
もしもあのとき	三〇
芸術の総合化とは何か	三〇
二つの絵	三〇
プロレタリア文学批判をめぐって	二
贋造宝石のきらめき	一三
ライネッケ・フックス	一三
笑って騙せ	三
ファースへのノスタルジア	三
ヒッチコックの張扇	三
科学小説	一五
第三の一対の目	一六
テレビと小説	一七

柳田国男について 一五

マス・コミ芸術の性格 一〇六

無邪氣な絶望者たちへ 一一〇

魔 法 の 鏡 一三九

原子時代の芸術 一四六

海について 一五三

もう一つの修羅

「慷慨談」の流行 一五九

公家的なものと武家の的なもの 一六三

維新の暗殺者 一五一

ユーモリストの眼 一五五

幕末太陽族 一五六

日本人の感情表現 一五六

怒りとはにかみ 一五八

ス パ イ 礼 讀 一五七

現代史の時代区分 一五一

風景について 一四四

柳田国男について 一三三

為朝圖

犬夷評判記

『廿四孝』をめぐつて

もう一つの修羅

『平家物語』の思想

ものぐさ太郎

御伽草子

役の行者

モラリストとはなにか

近代の超克

ある思想が、単純な言葉で表現できないほど薄弱である
ならば、それはその思想をしりぞけてよいことを示す。

——ヴォーヴナルグ

スウェイツチ・オフ

7 スウェイツチ・オフ

辻豊・土崎一の『ロンドン—東京5万キロ』と題する自動車旅行記が、ベスト・セラーズの一つになつたのは、つぎつぎに展開していく異国の風物にたいする興味もさることながら、なによりそのなかにみなぎつてゐるいかにも戦中派らしい著者たちの闊達さに、人びとが心をひかれたためではあるまい。戦争中、かれらは、二人とも飛行機乗りだったのである。したがつて、かれらは、危機をきりぬけるためのさまざまなプラグマティックな知恵を身につけており、たとえばユゴーで、土崎カメラマンがハンドルをきりそこね、車が、もんどうりうつて転覆すると、とつさに辻リポーターが、ガソリンに引火しないように、「スウェイツチ・オフ」と叫び、そのほうの始末をつけたあとで、かれらは、天井になつた運転席のドアから辛うじてはいだし、タバコに火をつけ、まことに「お下劣なはなし」をはじめるのだ。万事、飛行機の不時着したときの要領である。「スウェイツチ・オフ」のほうはとにかく、打撲傷をうけ、血まみれになりながら、「お下劣なはなし」もないものだとおもうひともあるかもしれないが——しかし、危急存亡のおり、そんなはなしをする、不思議に気分がしゃんとして、最上の知恵のうかんでくることを、たびたびの不時着の経験でかれらは知つてゐるのである。鳥のまさに死なんとする、そ

の鳴くや悲しく、人のまさに死なんとする、その言や善し、というところでであろう。かれらには、まったく屈託がない。——すくなくともまったく屈託がないようにみえる。たとえば、イランの高原で、さんざん、道に迷つた末、ようやくのおもいで、砂漠のなかのみすぼらしい一軒のはたごやにたどりついた夜のことを、辻リポーターは、つぎのようにかいている。「あすの心配はやめて、とにかく今夜のめしを腹一ぱい食つた。顔を洗つた水で作つたチャイ（茶）は、レモンとミツが入つて、とてもうまかった。ランプの灯の中で、わたしはわたしのバイブルともいうべき本を読み出した。『石中先生行状記』である。そして笑いながら寝てしまつた。」と。

じつをいうとわたしは、右の一節にぶつかるまで、『石中先生行状記』が、今日のヤンガー・ゼネレーションによつて、バイブルのように読まれていよなどとは、想像したことさえなかつたのだ。もつとも、わたしは、辻リポーターが、わざわざ、その本をロンドンまでもつていつたのは、かならずしもかがれが、「お下劣なはなし」の効用を、十分、知つていたためばかりではないようにおもう。かつて柳田国男が、『遠野物語』の初版本の扉に「外国に在る人々に呈す」という献辞をかいたように、『石中先生行状記』もまた、外国で読めば、ひとしお感興のますのような作品にちがひない。なぜなら、そこには、前者ほどではないにせよ、郷土に根をはやしたまま生きつづけている昔ながらの日本人のすがたが、あざやかにとらえられているからである。そういうえば、それが、発表当時、いっぽんから異常な歓迎をうけたのは、占領下の日本に、外国を感じていた日本人自身が、作者の描いてみせたおのれの肖像をながめ、あらためてみずから美点に気づいたためかもしれないのだ。もちろん、その肖像には、誇張があり、歪曲があり、しばしば、理想化されすぎているようなところもまた、ないではなかつた。しかし、とにかく、そこには、変れば変るほど、ますます同じだ、といえるような、柳田国男のいわゆる「常民」の肖像があつたのだ。一方にはアブレゲール文学があり、他方には民主主義文学があり、世をあげて觀念に

たぶらかされているような時代に、ひとり「常民」のもつプラグマティックな知恵に注目し、数年にわたって『石中先生行状記』をコツコツとかきつづけるといったような力業は、過去において、『海を見に行く』や『麦死なず』のような作品を書いた作者にして、はじめて可能なことなのであろう。

しかし、ひるがえって考えるならば、飛行機の不時着したさい、「お下劣なはなし」を試みることによって、落着きをとりもどすといえば、エロティシズムもまた、まんざらでもないような気がするとはいえ、つまるところ、それは、危機にのぞみ、つぎに打つ手を考えるために待合あそびなどをするブルジョアの処世術などにも通ずるものであつて、べつだん、目新しいことでもなんでもないかもしれない。とすれば、そういう人物にとって「バイブルともいうべき本」である『石中先生行状記』のなかにみいだされるエロティシズムもまた、要するに、それのもつ鎮静剤的な効果のゆえに珍重がられているにすぎず、それによつて、因習との対決を目さす『チャタレイ夫人の恋人』のなかにみいだされるエロティシズムなどにくらべると——いや、田村泰次郎の『肉体の門』のなかにみいだされるそれにくらべてさえ、はるかに調子の低いものであるかもしれないのだ。そこでは、エロティズムが、単なる手段として——それも危機を回避するための賢明な手段として、至極、慎重な手つきでとりあげられているだけのことである。さらにまた、その作品のなかに描かれている「常民」のすがたにしても、かれらの潜在意識のなかへはいりこんでいって、これまで未知だった領域へ深く探ぐりをいれていく、といったような行きかたではなく、すでにステロタイプ化しているかれらの在りかたの無条件的な肯定の上に立つて、そこに牧歌のようなものを夢みているにとどまる、といえばいえるのだ。もしもそうだとすれば、『石中先生行状記』は、要するに、日なた水のようになまぬるい教訓文学ということになるのではなかろうか。

といって——だからといって、わたしは、いささかも『石中先生行状記』を過小評価するものではない。辻り

ボーラーのはなしではないが、それは、戦後の読者にとっては、まさにレモンとミツの入った、顔を洗つた水で作ったイランの茶のようにうまかったのである。そして、かれらは、これまた、辻りボーラーのように、それを読んで、笑いながら寝てしまうことができるので満足した。したがつて、親切な作者は、かれらの笑いがクスクス笑いから咲笑にまでたかまつて、すっかり、かれらの眼が冴えてしまわないようにと万全の注意をはらつてい。たとえば「黒いワンピースの娘の巻」で、常習の方引娘を描き、笑うにも笑えないような暗い世相の一端にふれると、作者は、大いそぎで、つぎのような逃口上をつぶやき、さっさとそこから身をひいてしまうのである。「もし誰かが、黒いワンピースの娘の話を小説に書こうとすれば、いろんな方法があるだろう。まず第一に、階級史観の立場から、娘の一切の不幸の原因是、資本主義社会の不正な機構に基くものであるという、割り切つた解釈で描いていく方法である。第二は、人道主義的な立場で、事件をペーソスやニュアンスで暈かし、漠然とした希望を前途に匂わせるような描き方である。第三は、虚無思想を基調にするもので、事実以上に物語を陰惨に誇張して、強烈な陶酔に読者を誘おうとする描き方である。ほかにもまだいろいろあるだろう。だが、それ等のどれも、一応の形はまとまっていたとしても、小説であつて事実でない事はたしかなのだ。事実とは、少しずつ、或いはひどく違つたものなのである。石中先生は事実を恐れる。有り合せの物尺で事実を簡単に計つたり、有り合せの絵具で事実を強引に着色したりする事を恐れる。だから石中先生は、いつもウソの事件とウソの人物だけを描いている。巨人や小人が出て来るお伽話だけを描いているのだ。そういう臆病で貧弱な芸術的職人が、石中先生の正体なのであらう……」と。

プロレタリア文学も、ヒューマニズム文学も、デカダン文学も、嘘っぱちばかりならべたてながら、さもさも人生の実相がここにある、といったような深刻づらをしている。しかし、わたしには、そんな羊頭をかかげて、

狗肉を売るような罪の深い真似はできない。それよりも、毒にも薬にもならないような「お伽話」をかいて、人びとを笑わせているほうがいい。——というのが、この作者の言いふんなのだ。わたしは、そういう作者の言いふんに、かならずしも不賛成ではない。『石中先生行状記』を、文学の現状にあきたらず、フォークロア（民話）の伝統を否定的媒介にして、十九世紀リアリズムを止揚しようとするものだ、などというと、どうもはなしが大げさになりすぎるが——しかし、わたしには、作者に、そういう意図が、まんざら、なかつたともいえないような気がしてならない。もしもそしたらとすれば、かれは、かれの「お伽話」で、せつかく人びとを笑わせようとしているのだから、もっと涙のでのるほど徹底的に笑わせてよかりそうなものだという感じがわたしにはするのであるが、如何なものであろう。常習の万引娘など、笑の絶好の材料ではないか。おもうに、この世の中には、笑うにも笑えないような事実など、なに一つとしてないのである。しかるに、この作者が、たとえば『宇治拾遺』や『今昔』のなかの「お下劣なはなし」の作者たちのように、無邪気に笑わないばかりではなく、『醒睡笑』や『きのふはけふの物語』の作者たちにくらべてさえ、はるかに分別くさいようにみえるのは、かならずしもかれが、支配階級の愚民化政策に協力しようとおもつてているからではなく、たぶん、自然主義的リアリズムのために骨がらみになっているからにちがいない。そもそもこの作者のセックストにたいするものの見かた 자체が、自然主義的なのだ。

『麦死なず』（角川文庫）の解説のなかで、山本健吉は、この作品を、当時の転向文学のきわめて近くに位置した作品であると称し、「おそらく石坂氏は、マルクス主義の運動にみずから飛びこんだことは一度もなかつたであろうから、これを本来の意味の転向文学ということはできないが、氏がマルクス主義に激しく振り動かされ、その運動の有形無形の影響ないし被害をこうむり、転向による心の傷痕を受ける位置に、間接的にせよ受けける位置

にあつただらうことは、想像できるのである。」などといつているが、いittai、この作品のどこに、「転向による心の傷痕」のようなものがみとめられるというのであらう。要するに、この作品は、エロティシズムの観点から、昭和初期のマルクス主義運動をとらえた、一篇の風流滑稽譚にすぎないではないか。そういう意味では、この作品は、やはり、同一の観点から、戦後の民主主義運動をあつかった『石中先生行状記』といしさかもえらぶところはないのである。そして、転向文学ということになれば、むしろ、前者よりも、後者のほうが、その名にふさわしい作品かもしれない。もつとも、その転向が、マルクス主義からのそれではなく、自然主義からのそれであることは、いま、ここで、あらためてことわるまでもあるまいが。

どうやら『麦死なず』のころの作者は、世のつねの自然主義者の例にもれず、小意地のわるい眼で、コンミニストたちの生態を観察することを好んでいたようである。そしてかれは、「かれらが、みずからうちに発見したと信じているものはこれだ。しかし、かれらのうちに実際におこっているものはこれだ。」と得々としていつたのだ。しかし、かれらが、みずからうちに発見したと信じているものが、階級意識で、かれらのうちに実際におこっているものが、ただの性欲だというのでは、ご自慢のかれの小意地のわるい眼というやつも、タカの知れたものというほかはない。なぜなら、かれは、階級闘争の渦中にまきこまれまいとして、いつものようにエロティシズムを、危機回避の手段として採用しているにすぎないからである。

たとえば『麦死なず』のなかには、つきのようない節がある。「牧野の評語の第三は『我々プロレタリアートは人を觀る眼をもつていなければならない』といひ、謂わばさきの二評語の基礎をなすものであるが、人を觀る眼の大切なことは強ちプロレタリアートに限つた事ではないから、これには五十嵐も異議なく賛成である。しかし当事者が牧野のような独身の青年である場合には、件の評語中『人を觀る眼』という箇所を『男と同様女

を観る眼」と散文化する必要があると思うのだ。斯ういうのはケチな捨台詞に過ぎんのだろうか……。国際左翼文壇の模範作家ショロホフの『開かれた処女地』の中に、主義の権化ともいべき鉄の人ダヴィドフが共産政府の施設に好意をもたない淫蕩な美しい農婦のルーシュカと恋に落ちる場面が描かれてあるが、真情流露、いかにも読者を首肯せしめずに置かない充実した一節である。あそこを、頭の意識で肉の欲情を訓練づけることがいかに困難であるかを物語る一挿話と解してもさして歪んだ読方ではないと信ずるが、さて、牧野とアキの場合をも含めて、一と頃日本の左翼に統々と発生するらしく見えた階級恋愛と称する新形態の生活様式にも、仔細に観察すれば、当事者達の独合点に過ぎない軽佻奇激な分子が少からず混入していたのではないのだろうか。』と。せつかく、『開かれた処女地』を読んで、えりにえつて、そのなかから、ダヴィドフとルーシュカの挿話だけに注目するところに、この作者の特色が——いかにも日本の自然主義者らしい特色がある。もちろん、日本の最初のコンミニストたちのなかには、意識的にせよ、無意識的にせよ、過去の儒教主義の残滓がコピリついていたであろう。のみならず、運動の初期の段階は、弾圧のはげしさも手つだつて、必然にかれらにストイックであることとを要求したでもあろう。したがつて、当節流行の言葉でいうならば、「よろめきコンミニスト」のうまれるのは当たり前のことだ。しかし、かれらの「よろめき」を、鬼の首でもとつたように吹聴して、どうせ人間とはそういうものだ、などとヤニさがらては困るのだ。そこに日本の自然主義者の十年一日のような「人を観る眼」の単純さがあるのである。ルーシュカに心をひかれるからといって、ダヴィドフを、「ただの人」に解消してしまつてはいけない。それにもかかわらず——というよりも、むしろ、それゆえにこそ、かれは、依然として、「鉄の人」なのだ。なぜかれらは、ダヴィドフの「鉄の人」としての一面と、「ただの人」としての一面とを——そしてそれらの二つの面が、きつてもきれない関係にあるということを、ちゃんとみとめようとしたのであらう

か。わたしには、まったく不可解というほかはない。

しかし、まあ、かれらとしては、「鉄の人」を、すべて「ただの人」に解消してしまって、「現実暴露の悲哀」などといって、かれらの「人の観る眼」のするどさを誇っているあいだが花なのである。いつの日か、かれらの小意地のわるい眼が、苦労人のなごやかな眼に変り、こんどは「鉄の人」のマイナス面のかわりに、「ただの人」のプラス面の発見につとめるようになる。そして、自然主義の悪意の文学がヒューマニズムの善意の文学に堕落してしまうのだ。むろん、わたしは、こんなことをいうからといって、ただちに『麦死なず』や『若い人』を前者に——『石中先生行状記』や『青い山脈』を後者に擬するものではない。ただ、この作者のエロティシズムにたいする対決の仕方に、たぶんに自然主義的なものがあることを指摘したかっただけのことだ。もつとも、葛西善蔵をおもわせるような人物の登場する初期の短篇『金魚』などを読むと、どうやらこの作者は、私小説作家の生きかたにも危険を感じて、そこからもどんどん逃げだしてしまったらしい。そういうえば、第一作の『海を見に行く』や、同じころ発表された『キャンベル夫人訪問記』などには、昭和初期のモダニズムの匂いが濃厚であるが——しかし、モダニストとして徹底するには、あまりにもこの作者は自然主義者であつて、例のコンヴェンショナルな「人を見る眼」が、そこにゆうゆうと落着くことをかれに許さない。つまり、一言にしていえば、この作者には、身を立ててこそ、うかぶ瀬もあれ、といったようなところが、いっさい、ないのである。いつも踏んぎりのつかない状態で、ウジウジと保身の方法ばかりを考えているのだ。しかし、島崎藤村ではないが、文學者として、「わたしのようなものでも生きたい」とおもうとき、そもそもこういう煮えきらない人物は、いかなる手段に訴えて、突破口をつくつたらいいものであろうか。まず、「スウェイッチ・オフ」と叫んで、プロレタリア文学やモダニズムや私小説と絶縁し、そのあとで、おもむろに「お下劣なはなし」をはじめればいいので